Points to remember for the Civil Code (law of obligations) reform (Summary of opinions at the 1st Meeting)

1. Necessity to reform the Civil Code (law of obligations)

(Ea	asily understandable Civil Code)
0	It is a considerably important point of view to make the Civil Code easily understandable
	to the public.
\bigcirc	It is problematic that only those who adequately understand case law can use the Civil Code. It is necessary to make the Civil Code easily understandable to the public
	through putting case law theories in the statutory form.
\bigcirc	While the Civil Code is important also in consumer consultation, current situation is considerably hard to understand for consumer consultants because legal practice is based on case law which are unwritten in the text of the Civil Code. It is necessary to change
	such situation and make the Civil Code easily understandable for these consumer consultants.
0	Present state of operation of the Civil Code is not only hard to understand for the general
	public but also unclear even for legal professionals specialized in other adjacent legal
	areas. It is the situation that a broad range of people request the Civil Code reform so
	that the Code becomes easily understandable.
0	Japanese Civil Code is simple and the number of article is small partly because the Civil
	Code was legislated within a short period of time in the Meiji Era. Case law and
	practice have added various rules on the Civil Code for its operation. While current
	practitioners may not feel any problem with this situation, it is necessary to make the
	Civil Code easily accessible and understandable to the next generation. In addition,
	putting these rules in the statutory form has another merit that Japanese law becomes
	transparent to foreign countries.
\bigcirc	How long do we leave the situation that there is no other choice but to explain to the
	students who are going to study law and the foreigners who wish to refer to Japanese law
	that provided articles and practice are different in Japanese law?
0	It is important to put in the statutory form not only case law theories but also those rules
	which are unwritten but taken for granted to legal professionals, such as the rule that a
	claim is extinguished through payment. In addition, pursuing understandability will
	possibly suggest changing the writing style of provisions as a whole. From such point
	of view, it may be necessary to review whole provisions related to law of obligations.

(How the text of the Civil Code should be)

- There are likely two ways to establish the Civil Code provisions: one is the *haiku*-like model that short, condensed wording is flexibly interpreted, and the other is the prose or description-like model that detailed provisions are provided for various issues. For example, the right to request avoidance of fraudulent act is currently functioning with a small number of provisions in the present Civil Code. It is doubtful that establishing detailed provisions will make the Civil Code easily understandable or contribute to appropriate operation.
- O If provisions with abstract contents were one-sidedly good, it would become true that the Civil Code needs the provision for the fair and equitable principle only. From the view of fostering foreseeability, it is better to clarify the contents of the Civil Code through adding provisions to some extent.
- O Stabilizing current rules has one aspect that it will encumber the development of future interpretation. Therefore, it is good to examine how far we should establish articles at the present moment, paying due consideration to the future development of case law and discussion, based on individual issues with the consistency of fundamental philosophy in mind.

(Correspondence to the changes of society and economy)

- O It is necessary for businesses that the reform contributes to further facilitation of transaction and improvement of transactional foreseeability.
- O Statutory interest rate which loses touch with the market interest rate has created harmful influences on real economic activities. It is necessary to review the whole provisions in order not to leave such provision which is obviously necessary to reform.
- For example, what the present Civil Code assumes in the area of sale is the sale of a specific thing such as immovable properties. However, today the importance of the sale for certain kinds of goods such as industrial products is increasing. Therefore, it is necessary to examine how the provision governing such sale should be. While the Civil Code established appropriate rules assuming a certain society, it is necessary to review such rules so that they conform to modern social situation.
- When an urgent law reform is necessary, it is inevitable to conduct the deliberation under various limitations. Therefore, it is necessary to have discussion aiming to make the Civil Code correspond to social changes and easily understandable investing certain period of time in an opportunity with no such limitations.
- O While there are practically unreasonable contents in a part of provisions in the Commercial Code (law of commercial transaction), it is possible that the Civil Code has the same problem. It is important from the view of practice to examine whether individual default rules in the Civil Code (law of obligations) have reasonableness as a "default rule."

(Necessity to review the whole, and the principle of the reform)

- There are questions on the Civil Code (law of obligations) reform this time that what kind of problems need to be solved urgently, why the whole reform, not the reform of individual problematic provisions, is going to be conducted, and what kind of principle is the basis for the reform.
- O For example, while it is an important issue whether the provision of false representation under the Consumer Contract Act should become a general provision in the Civil Code, if it should, it would be necessary to pay due consideration to make the whole provisions consistent and easy to use by reviewing all provisions on manifestation of intent related to misrepresentation. Like this, it is necessary in reforming the Civil Code to conduct deliberation not only focusing on necessity of reforming particular provisions but also overlooking the whole.
- O While it is unobjectionable that the provision of assumption of risk for the sale of a specific thing (Article 534 of the Civil Code) is unreasonable, in reforming this provision, it is necessary to review the whole structure in order to ensure consistency because the reform influences various systems on default such as cancellation. Although it is necessary to start discussion from the part which needs to be reformed, it may be inevitable that such discussion leads to the whole reform in the end.
- In working with urgent legislative issues in the past, the focus of the discussion has been limited to the main part without paying attention to peripheral issues. Then, when do we reform such non-urgent problems? As of this moment, that over a hundred years have passed since legislation of the Civil Code, it is necessary to review the whole provisions as a maintenance for the next fifty or hundred years.
- Although it is undeniable that the principle for reforming the whole provisions is important, it may be beneficial to discuss it at the situation that the underlying principle of the reform becomes at issue in deliberating an individual issue rather than discussing it abstractly at this moment. In addition, it may be possible that a principle of the reform which is consistent in the whole flows from accumulation of the discussions of individual issues.
- O It is difficult to find common ground even if we abstractly discuss what the principle of the reform is at this moment. We cannot move forward even if we discuss principles such as the image of the man in the Civil Code or respect for agreements right now. It is enough that we start discussion without paying too much attention to "the Basic Policy for the Law of Obligation Reform" (draft proposals presented by Japanese Civil Code (law of obligation) Reform Commission), for it is confirmed that the deliberation at this Working Group starts from zero.
- The indication that the principle of the reform needs to be clarified may also mean the indication that we need to conduct deliberation paying due consideration to philosophical consistency in individual discussions such as treatment of provisions in the Consumer

Contract Act or what kind of basic stance should be taken in issues relating to impediments to performance or manifestation of intent.

2. Points to remember for the Civil Code (law of obligations) reform (General points to remember)

	,
\bigcirc	It is necessary to conduct deliberation paying attention that what kind of Civil Code is
	necessary as the Civil Code over the next fifty years or for the society for fifty years
	ahead.
\bigcirc	This reform will become not the solution for present concrete problems but the guideline
	of the future society. Therefore, it is necessary to have discussion sufficiently as to the
	point that to which direction we are going to change the future society.
\bigcirc	In conducting the reform, it is necessary to have the point of view that the reform should
	not impede development and innovation of capitalist economy.
\bigcirc	It is necessary to have discussion making clear distinction between the reform based on
	the view of putting case law theories in the statutory form or fixing provisional
	expression and the reform based on the view of policy. As to the latter political reform,
	it may be necessary to advance discussion carefully with sufficient consideration of its
	necessity and social impacts.
\bigcirc	While it is necessary to modernize the Civil Code in order to adequately correspond to
	social and economic changes accompanied by development of market globalization, it is
	necessary to advance discussion carefully because it is the time that national consensus is
	hard to be reached upon the recent rapid change of social environment.
\bigcirc	It is necessary to advance discussion in consideration of continuity with the present Civil
	Code and legal stability at all times.
\bigcirc	In light of the fact that the present Civil Code is firmly in place in society, we should not
	alter the fundamental rules as to the part of provisions which do not necessarily need to
	be reformed even if such alteration is theoretically correct.
\bigcirc	In discussing policy issues, it is necessary to have discussion bearing in mind where the
	adequate place to make such policy decision is.

(Relationship with international transaction rules)

- O International transaction is very active today. If only Japan adopts different transaction rules from other countries, that becomes an obstacle of transaction. Therefore, we should not disregard harmonization with the transaction rules of these other countries.
- O Together with further development of economic globalization, it is necessary to conduct deliberation, taking a panoramic view of Japanese economy as a whole, with the point of view that the reform should not impede economic transaction both domestically and internationally.

- As to international transaction rules, many parts are discussed from the point of view that what kind of civil substantive rules are preferable in the modern society. Such discussion serves as useful reference for discussing how domestic transaction and contract should be. Thus, if we write off such discussion on the mere ground that they are for international transaction rules, our deliberation may lose an important point of view in examining an ideal framework of future Japanese Civil Code.
- While the view of harmonization with international transaction rules is also necessary, the Civil Code is the general rule widely applied to sales or services contract among individuals performed in various regions in Japan. Therefore, it is necessary to conduct deliberation assuming various situations that the Code is applied.
- While it is desirable to become so in the end, harmonization with international transaction rules should not be an objective from the beginning.

(Method for deliberation)

- O It may be useful to have discussion dividing individual issues which are the subject of deliberation into the following three groups: the reform to put case law theories into the statutory form; the reform to alter practice based on policy; the reform to fix the wording of provisions without altering the meaning.
- O Provisions relating to law of obligations contain various themes which have different characteristics. Thus, we should not stick to submitting the recommendation in a lump. We should advance deliberation separating the themes to be discussed in other opportunity and classifying the themes to be discussed earlier and the themes to be discussed later.
- O In order to genuinely make the Civil Code reform of the people and by the people, we should have an opportunity to seek public opinion widely.
- O It is necessary to widely show the whole picture of the deliberation and ask public opinion including the issue on the principle of the reform and legal technical issues of fixing the wording of provisions. As to the opportunity to ask for public comment, we should set such opportunity not once, but several times.